



HOUSE OF COMMONS  
CHAMBRE DES COMMUNES  
CANADA

# MÉLANIE JOLY

Députée  
Ahuntsic-Cartierville

/Mélaniejoly @MelanieJoly melaniejoly

Été 2022

## UN MESSAGE DE VOTRE DÉPUTÉE

Cher.ère.s citoyen.ne.s,

Il y a deux ans, c'était le début de la pandémie et elle a perturbé grandement notre quotidien. Cette période nous a tous touché.e.s, autant au niveau de notre santé que de notre façon de vivre. Elle a aussi eu un sérieux impact sur notre économie, ainsi que sur nos milieux de travail.

Ensemble, nous nous relevons plus fort.e.s de cette crise. Notre gouvernement continue de soutenir chacun.e d'entre vous, afin d'assurer la stabilité financière de notre pays.

Le budget 2022, dévoilé le 7 avril dernier, est le reflet de cette volonté gouvernementale d'appuyer tous les secteurs économiques, ainsi que les travailleur.euse.s canadien.ne.s. La présente communication porte sur les mesures phares de ce budget notamment en matière de logement, d'environnement et d'impôts aux petites entreprises. Vous trouverez plus de détails sur ces programmes dans les pages suivantes.

Sachez que mon équipe et moi-même sommes toujours là pour les citoyen.ne.s de notre circonscription.

Prenez bien soin de vous et au plaisir,

### INFO

**BUREAU DE  
CIRCONSCRIPTION**  
225, rue Chabanel Ouest  
Bureau 1109  
Montréal (Québec)  
H2N 2C9  
Tél. 514-383-3709  
Télé. 514-383-3589

**BUREAU  
PARLEMENTAIRE**  
Édifice de la Justice  
Pièce 406  
Ottawa (Ontario)  
K1A 0A6  
Tél. 343-553-3163  
Télé. 613-992-1932

melanie.joly@parl.gc.ca



## FINANCEMENT POUR LA PROMENADE FLEURY

Notre gouvernement est là pour les entreprises d'Ahuntsic-Cartierville.

Avec cet investissement de 60 000 \$, la SDC Promenade Fleury va aménager deux placettes. La première sera située près de l'église Saint-Paul-de-la-Croix. La deuxième sera entre les rues Hamel et Curotte.

Avec nos plans pour créer plus de places publiques et d'espaces verts, les entreprises de la rue Fleury et la communauté d'Ahuntsic-Cartierville vont prospérer alors que nous sortons de la pandémie.



# FONDS POUR ACCÉLÉRER LA CONSTRUCTION DE LOGEMENTS

Depuis 2015, nous avons aidé plus d'un million de Canadiens.ne.s à trouver un chez-soi. Mais pour beaucoup trop de gens, un logement sécuritaire et abordable reste hors de portée – et la pandémie n'a fait qu'aggraver la crise du logement.

Dans le budget 2022, notre gouvernement va doubler la construction de logements au cours des 10 prochaines années. Nous investissons également 4 milliards de dollars pour lancer un nouveau fonds pour accélérer la construction de

logements en vue de créer 100 000 nouveaux logements au cours des 5 prochaines années.

Ce fonds, basé sur un processus de demandes, offre aux municipalités un soutien qui augmente l'offre de logements plus rapidement, augmente la densification, accélère les délais d'approbation, établit des règlements de zonage inclusifs et encourage le développement axé sur le transport en commun.

**BUDGET 2022:**  
Rendre le logement plus abordable

- + Doubler le nombre de nouvelles maisons construites
- + Aider les Canadiens à acheter leur première maison
- + Protéger les locataires et les acheteurs
- + Mettre fin aux pratiques déloyales



## NOUVELLES MESURES FÉDÉRALES POUR LE LOGEMENT

- 4 milliards de dollars sur cinq ans, à compter de 2022-2023, à la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL) pour lancer un nouveau fonds pour accélérer la construction de logements;
- 1,5 milliard de dollars sur deux ans, à compter de 2022-2023, pour la création rapide de logements. Au moins 25 % de ces fonds seront destinés à des projets de logements axés pour les femmes;
- 475 millions de dollars en 2022-2023 pour verser un paiement unique de 500 \$ aux personnes ayant des difficultés à accéder à un logement abordable;
- Introduction d'un crédit d'impôt pour la rénovation des maisons multigénérationnelles, qui offre une aide pouvant aller jusqu'à 7 500 \$ pour la construction d'une suite secondaire/un appartement;
- Interdiction aux acheteurs étrangers de posséder une propriété résidentielle non récréative pendant deux ans.

## LE PROGRAMME NOUVEAUX HORIZONS POUR LES AÎNÉS

Le programme Nouveaux Horizons pour les aînés (PNHA) est un programme fédéral de subventions et de contributions qui appuie les projets dirigés ou proposés par des aîné.e.s, qui ont une influence positive sur la vie des autres dans leur collectivité. Chaque année, des organismes de partout au Canada sont invités à présenter une demande de financement dans le cadre d'un appel de propositions pour des projets communautaires qui favorisent l'inclusion sociale et la participation des aîné.e.s.

La priorité de notre gouvernement a été d'être là pour les plus vulnérables, en particulier les personnes âgées et nous continuerons d'être toujours là pour elles.

Dans Ahuntsic-Cartierville, le gouvernement, par l'intermédiaire du programme, a été en mesure d'investir un montant de 96 063 \$ dans nos organismes locaux, pour répondre à leur demande.



# SOUTENIR LES SECTEURS DES ARTS DE LA SCÈNE ET DU PATRIMOINE DU CANADA

Le gouvernement fédéral a été là pour soutenir les artistes, ainsi que les organismes et les travailleurs des arts de la scène, tout au long de la pandémie. Les investissements essentiels figurant dans le budget de 2021, y compris un montant de 250 millions de dollars à verser en 2022-2023, continueront de soutenir les arts de la scène au Canada et les Canadien.ne.s talentueux.es qui œuvrent dans nos secteurs des arts, de la culture et du patrimoine.

Pour compléter les initiatives précédentes, le budget de 2022 propose d'accorder 12,1 millions de dollars sur deux ans, à compter de 2022-2023, au Centre national des Arts pour soutenir la création, la coproduction, la promotion et la tournée de productions avec des troupes d'art d'interprétation canadiennes commerciales et à but non lucratif.

Afin d'indemniser les organismes canadiens des arts, de la culture et du patrimoine pour les pertes de recettes attribuables aux restrictions de santé publique et aux limites de capacité, le budget de 2022 propose de verser 50 millions de dollars supplémentaires en 2022-2023 au ministère du Patrimoine canadien, au Conseil des Arts du Canada et à Téléfilm Canada.



## LES PROCHAINES ÉTAPES EN VUE DU PROJET DE TRAIN À GRANDE FRÉQUENCE

Le train à grande fréquence pourrait permettre d'offrir un transport écologique, plus rapide, plus régulier et plus fiable entre Toronto et Québec, le corridor de transport le plus achalandé au Canada. Le gouvernement fédéral a recours à l'expertise de calibre mondial des entreprises du secteur privé pour la planification et la conception de ce projet potentiel.

Le budget de 2022 propose d'accorder 396,8 millions de dollars sur deux ans, à compter de 2022-2023, à Transports Canada et à Infrastructure Canada pour les étapes de planification et de conception à l'appui du train à grande fréquence entre Toronto et Québec.

## BUDGET 2022

Assurer un air pur, de bons emplois et une économie forte en :

- + Aidant plus de Canadiens à conduire des véhicules électriques
- + Protégeant encore plus la nature
- + Attirant des investissements verts au Canada



## RENDRE LES VÉHICULES ÉLECTRIQUES ABORDABLES ET ACCESSIBLES

Les investissements intelligents d'aujourd'hui seront bénéfiques pour les travailleur.euse.s canadien.ne.s, pour l'économie canadienne et pour la planète.

Le transport routier représente 20 % des émissions de gaz à effet de serre du Canada. Le budget 2022, propose de continuer à s'attaquer à ce problème en prolongeant le programme Incitatifs pour l'achat de véhicules zéro émission (iVZE) jusqu'en mars 2025, ce qui aidera un plus grand nombre de Canadien.ne.s à faire la transition vers des véhicules zéro émission.

Faciliter l'accès des Canadien.ne.s aux véhicules zéro émission signifie également établir un réseau de recharge accessible. Le budget 2022 propose de poursuivre la construction d'un réseau national de bornes de recharge grâce à un investissement de 500 millions de dollars de la Banque de l'infrastructure du Canada et à un investissement de 400 millions de dollars afin de financer le déploiement de l'infrastructure de recharge dans les communautés suburbaines et éloignées.



# RÉDUIRE LES IMPÔTS DES PETITES ENTREPRISES CANADIENNES EN CROISSANCE

Dans les communautés de tout le pays, les petites entreprises sont la force de nos économies locales. Soutenir ces entreprises, c'est soutenir les Canadien.ne.s, créer des emplois, renforcer la classe moyenne et faire croître l'économie.

Les petites entreprises canadiennes bénéficient actuellement d'un taux d'imposition fédéral réduit de 9 %. Ce taux réduit s'arrête brusquement au fur et à mesure de leur croissance, ce qui peut décourager certaines entreprises de continuer à croître et à créer des emplois.

Le Budget 2022 propose d'éliminer ce taux réduit de façon plus graduelle, afin d'encourager les petites entreprises à poursuivre leur croissance et à créer des emplois. En soutenant nos petites entreprises, nous jetons les bases qui permettront de créer davantage de bons emplois, d'aider plus de personnes à rejoindre la classe moyenne et de renforcer notre économie.

## BUDGET 2022

Nous aidons les petites entreprises à prospérer en :

- + Élargissant l'accès à une réduction d'impôt pour que davantage d'entreprises puissent en bénéficier
- + Améliorant les déplacements des travailleurs afin de remédier aux pénuries de main-d'œuvre
- + Construisant des chaînes d'approvisionnement plus efficaces pour répondre aux besoins de notre économie et assurer la circulation des marchandises



## PROTÉGER NOS LACS, NOS OCÉANS ET NOS EAUX DOUCES

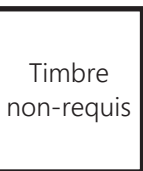
D'un océan à l'autre et à l'autre, les Canadien.ne.s sont fier.ère.s de la beauté naturelle qu'offrent nos océans, nos lacs et nos rivières. C'est pourquoi notre gouvernement fédéral s'est engagé à protéger 25 % des océans et des eaux douces d'ici 2025, tout en s'efforçant d'accroître ce taux à 30 % d'ici 2030.

Pour nous aider à atteindre notre objectif, le budget 2022 introduit une nouvelle Agence canadienne de l'eau afin de trouver les meilleures façons de veiller à la sécurité, à la propreté et à la bonne gestion des eaux. Il investit également près de 20 millions de dollars pour maintenir le Plan d'action sur l'eau douce, et fournit un montant supplémentaire de 2 milliards de dollars pour renouveler le Plan de protection des océans sur nos côtes.

Notre gouvernement continuera à protéger les océans et les ressources en eau douce du Canada pour les générations à venir.

Nom: \_\_\_\_\_  
 Code postal: \_\_\_\_\_  
 Téléphone: \_\_\_\_\_  
 Courriel: \_\_\_\_\_

L'honorable Mélanie Joly  
 Députée fédérale d'Ahuntsic-Cartierville  
 Chambre des Communes  
 249 rue Wellington, bureau 406  
 Ottawa, Ontario  
 K1A 0J1



### Quelle importance accordez-vous à ces enjeux?

Logement	Très peu	Modérée	Beaucoup
Ainés	Très peu	Modérée	Beaucoup
Emplois	Très peu	Modérée	Beaucoup
Transport	Très peu	Modérée	Beaucoup
Environnement	Très peu	Modérée	Beaucoup
Crises internationales	Très peu	Modérée	Beaucoup
COVID-19	Très peu	Modérée	Beaucoup
Inflation/coût de la vie	Très peu	Modérée	Beaucoup
Services gouvernementaux	Très peu	Modérée	Beaucoup

**Autres commentaires:**

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---





HOUSE OF COMMONS  
CHAMBRE DES COMMUNES  
CANADA

# MÉLANIE JOLY

Member of Parliament  
Ahuntsic-Cartierville



/Mélaniejoly



@MelanieJoly



melaniejoly

Summer 2022



## A MESSAGE FROM YOUR M.P.

Dear Citizens,

Two years ago, we entered the COVID-19 pandemic and our day-to-day lives were significantly disrupted. This period affected all of us, from our health to our way of life. It also had a serious impact on our economy as well as on our workplaces.

Together, we are emerging from this crisis stronger. Our government continues to support each and every one of you as we work to ensure the financial stability of our country.

The 2022 budget, unveiled on April 7, is a reflection of the government's commitment to support all sectors of the economy and all Canadian workers. This publication focuses on the budget's key measures, including housing, the environment, and small business taxes. You will find more details in the following pages.

Please know that my team and I are always there for the citizens of our riding.

Take good care of yourselves and I hope to see you soon,

### INFO

#### CONSTITUENCY OFFICE

225 Chabanel West  
Suite 1109  
Montréal, Québec  
H2N 2C9  
Tel. 514-383-3709  
Fax. 514-383-3589

#### PARLIAMENTARY OFFICE

Justice Building  
Room 406  
Ottawa, Ontario  
K1A 0A6  
Tel. 343-553-3163  
Fax. 613-992-1932

✉ [melanie.joly@parl.gc.ca](mailto:melanie.joly@parl.gc.ca)



## FUNDING FOR THE PROMENADE FLEURY

Our government is here for the businesses of Ahuntsic-Cartierville.

With this investment of \$60,000 through the Canada Community Revitalization Fund, the SDC Promenade Fleury will create two outdoor spaces. The first will be located near the Saint-Paul-de-la-Croix Church and the second, between Hamel and Curotte streets.

With plans for more public squares and green spaces, Fleury Street businesses and the entire Ahuntsic-Cartierville community will benefit as we emerge from the pandemic.



# HOUSING ACCELERATOR FUND

Since 2015, we've helped more than a million Canadians find a place to call home. But for far too many, a safe and affordable place to live is still out of reach—and the pandemic has only made the housing crisis worse.

In Budget 2022: A Plan to Grow Our Economy and Make Life More Affordable, our government puts Canada on the path to double housing construction over the next decade. We're also investing \$4 billion in a new Housing Accelerator

Fund to help build 100,000 new housing units over the next five years.

This application-based fund offers flexible support to municipalities that grows housing supply faster; increases densification; speeds-up approval times; establishes inclusionary zoning bylaws; and encourages public transit-oriented development.



## BUDGET 2022:

Making Housing More Affordable

- + Doubling the number of new homes built
- + Helping Canadians buy their first home
- + Protecting renters and buyers
- + Curbing unfair practices



## NEW FEDERAL HOUSING MEASURES

- \$4 billion over five years, starting in 2022-23, to the Canada Mortgage and Housing Corporation to launch a new fund to accelerate housing construction;
- \$1.5 billion over two years, starting in 2022-23, for rapid housing creation. At least 25% of these funds will be for women-centered housing projects;
- \$475 million in 2022-2023 to provide a one-time \$500 payment to those facing affordable housing challenges;
- Introduce a multigenerational home renovation tax credit that provides up to \$7,500 in assistance for the construction of a second suite/apartment;
- Prohibit foreign buyers from owning non-recreational residential property for two years;

## NEW HORIZONS FOR SENIORS PROGRAM

The Government of Canada's New Horizons for Seniors Program (NHSP) is a federal grants and contributions program supporting projects led or inspired by seniors making a difference in the lives of others in their communities. Every year, organizations across Canada are invited to apply for NHSP funding through a call for proposals for community-based projects that foster social inclusion and engagement of seniors.

Our government's priority has been to be there for the most vulnerable, especially seniors and we will always be there for them.

Through this program, the government has invested \$96,063 in several organizations in Ahuntsic-Cartierville to meet local needs.



# SUPPORTING CANADA'S PERFORMING ARTS AND HERITAGE SECTORS

The federal government has been there to support artists and performing arts organizations and workers throughout the pandemic. Critical investments in Budget 2021, including \$250 million to be delivered in 2022-23, will continue to support Canada's performing arts, and the talented Canadians who make up our arts, culture, and heritage sectors.

To complement previous initiatives, Budget 2022 proposes to provide \$12.1 million over two years, starting in 2022-23, to the National Arts Centre to support the creation, co-production, promotion, and touring of productions with Canadian commercial and not-for-profit performing arts companies.

To compensate Canadian arts, culture, and heritage organizations for revenue losses due to public health restrictions and capacity limits, Budget 2022 proposes to provide an additional \$50 million in 2022-23 to the Department of Canadian Heritage, the Canada Council for the Arts, and Telefilm Canada.



## THE NEXT STEPS TOWARDS HIGH FREQUENCY RAIL

High frequency rail has the potential to offer climate-friendly transportation and faster, more regular, and more reliable passenger rail service between Toronto and Quebec City—Canada's busiest travel corridor. The federal government is making use of the expertise of private sector companies for the potential project's planning and design.

Budget 2022 proposes to provide \$396.8 million over two years, starting in 2022-23, to Transport Canada and Infrastructure Canada for planning and design steps in support of high frequency rail between Toronto and Quebec City.



## MAKING ELECTRIC VEHICLES AFFORDABLE AND ACCESSIBLE

A strong environment and a strong economy go hand-in-hand. Smart climate investments today are good for Canadian workers, good for the Canadian economy, and good for the planet.

On-road transportation accounts for 20% of Canada's greenhouse gas emissions. Budget 2022 proposes to continue addressing this issue by extending the Incentives for Zero-Emission Vehicles (iZEV) program until March 2025, which will help more Canadians make the transition to zero-emission vehicles.

Making zero-emission vehicles accessible for Canadians also means creating an accessible charging network. Since 2015, our government has built 1,500 charging stations across the country, and Budget 2022 proposes to continue building a national network of charging stations through a \$500 million investment by the Canada Infrastructure Bank and a \$400 million investment to expand charging infrastructure in sub-urban and remote communities.



# CUTTING TAXES FOR GROWING SMALL BUSINESSES

In communities all across the country, small businesses are the backbone of our local economies. Supporting these businesses means supporting Canadians, creating jobs, strengthening the middle class, and growing the economy.

Currently, small businesses in Canada benefit from a reduced 9% federal tax rate. This reduced rate ends abruptly as they grow, which can discourage growth and prevent them from creating more jobs.

Budget 2022 proposes phasing out this reduced rate more gradually, encouraging small businesses to continue to grow and create jobs. By supporting our small businesses, we're laying the groundwork to help create more good jobs, help more people join the middle class, and strengthen our economy.



**BUDGET 2022**

Helping small businesses thrive by:

- + Expanding access to a tax cut so more businesses can benefit
- + Improving travel for workers in the trades to help address labour shortages
- + Building more efficient supply chains to meet the needs of our economy and to keep goods moving



# PROTECTING OUR OCEANS, LAKES AND FRESHWATER

From coast to coast to coast, Canadians are proud of the natural beauty that our oceans, lakes and rivers have to offer. That's why our government is committed to protecting 25 percent of our oceans and freshwater by 2025, while working towards protecting 30 percent by 2030.

To help achieve our goal, Budget 2022 creates a new Canada Water Agency to find the best ways to keep our water safe, clean, and well-managed. It also invests almost \$20 million to sustain the Freshwater Action Plan and provides an additional \$2 billion to renew and expand the Oceans Protection Plan to promote the health of aquatic habitats on our coastlines.

Our government will continue to protect Canada's oceans and freshwater resources for generations to come.

Full name: \_\_\_\_\_  
 Postal Code: \_\_\_\_\_  
 Phone number: \_\_\_\_\_  
 E-mail address: \_\_\_\_\_

The Hon. Mélanie Joly  
 M.P. of Ahuntsic-Cartierville  
 House of Commons  
 249 Wellington St. room 406  
 Ottawa, Ontario  
 K1A 0J1



## How important are these issues to you?

Housing	Less important	Important	Very important
Seniors	Less important	Important	Very important
Jobs	Less important	Important	Very important
Transport	Less important	Important	Very important
Environnement	Less important	Important	Very important
International crises	Less important	Important	Very important
COVID-19	Less important	Important	Very important
Inflation/Cost of living	Less important	Important	Very important
Government services	Less important	Important	Very important

**Other comments:**

---



---



---



---



---



---



---



---